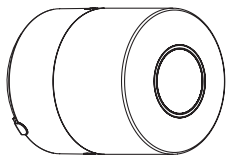


NUKI

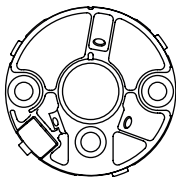
SMART LOCK

PRO

1x



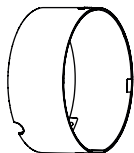
1x



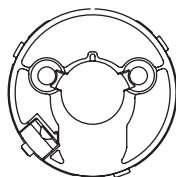
1x



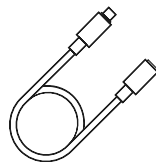
1x



1x



1x



Imprint:

Nuki Home Solutions GmbH
Münzgrabenstraße 92/4 - 8010 Graz

nuki.io

service@nuki.io

nuki.io/compliance

NUKI

Quick Start Guide



nuki.io/start

1

Get the Nuki app
via QR-Code

2

Add the
Nuki Smart Lock

3

Follow installation
instructions

Version number: 013.518-D03

Date: 02/2025

| | | |
|----|--|----|
| EN | Operating and Safety Instructions | 6 |
| DE | Bedien- & Sicherheitshinweise | 10 |
| FR | Instructions d'utilisation et de sécurité | 14 |
| ES | Instrucciones de funcionamiento y de seguridad | 18 |
| IT | Istruzioni per l'uso e di sicurezza | 22 |
| NL | Bedienings- en veiligheidsinstructies | 26 |
| PL | Instrukcja obsługi i porady dotyczące bezpieczeństwa | 30 |
| PT | Instruções de funcionamento e de segurança | 34 |
| BG | Инструкции за работа и безопасност | 38 |
| CZ | Provozní a bezpečnostní pokyny | 42 |
| DA | Betjenings- og sikkerhedsinstruktioner | 46 |
| ET | Kasutamise- ja ohutusjuhised | 50 |
| FI | Käyttö- ja turvallisuusohjeet | 54 |
| GR | Οδηγίες λειτουργίας και ασφαλείας | 58 |
| HR | Radne i sigurnosne upute | 62 |
| HU | Használati és biztonsági útmutató | 66 |
| LT | Naudojimo ir saugos instrukcijos | 70 |
| LV | Lietošanas un drošības norādījumi | 74 |
| RO | Instrucțiuni de utilizare și de siguranță | 78 |
| RU | Руководство по эксплуатации и технике безопасности | 82 |

| | | |
|----|--|-----|
| SE | Drift- och säkerhetsinstruktioner | 86 |
| SL | Prevádzkové a bezpečnostné pokyny | 90 |
| SK | Navodila za uporabo in varnost | 94 |
| TR | Çalıştırma ve Güvenlik Talimatları | 98 |
| AR | تعليمات التشغيل والسلامة | 102 |

Instrucciones de funcionamiento y de seguridad

Descripción del producto

El dispositivo Nuki Smart Lock Pro motoriza la mayoría de las cerraduras estándares y crea un sistema de acceso digital cuando se combina con un Smartphone.

El dispositivo Nuki Smart Lock Pro se coloca en la parte interior de la puerta. La cerradura de la puerta electrónica se coloca en la parte interior de la puerta en el cilindro que ya está colocado con la llave introducida. El motor del Nuki Smart Lock gira la llave, pero también se puede girar con la mano.

El dispositivo Nuki Smart Lock Pro tiene un módulo WiFi que le permite conectarse a través de Internet. El sistema del dispositivo Nuki Smart Lock Pro puede configurarse para poder acceder en línea y conectarse con otros productos de hogar inteligentes. Consulte también «Módulo WiFi» a continuación.

El dispositivo Nuki Smart Lock Pro tiene una batería de ion de litio incorporada que se puede cargar con el cable de carga (incluido en el lote) y un cargador USB-C adecuado (no incluido en el lote). Consulte también «Cargador de la batería».

Uso adecuado

Recomendamos montar Nuki Smart Lock Pro solo en los cilindros de cierre con una función de emergencia. Si la llave se introduce desde dentro, también se puede cerrar y abrir desde fuera con otra llave.

El dispositivo Nuki Smart Lock Pro necesita una temperatura de funcionamiento entre 10 °C (50 °F) y 40 °C (104 °F) y una humedad máxima del 95 % (sin condensación).

El dispositivo Nuki Smart Lock Pro solo se puede usar en interiores, no es adecuado para exteriores ni que esté expuesto a la lluvia, la nieve y otras condiciones de humedad.

¡ATENCIÓN! No instale el dispositivo Nuki Smart Lock Pro en puertas cortafuegos, puertas de emergencia o cualquier otra puerta que se use por motivos de seguridad.

En caso de usar el dispositivo Nuki Smart Lock Pro de un modo imprevisto o inadecuado, la garantía no admite reclamaciones y por la presente se renuncia a toda garantía de este tipo. En estos casos, ni el vendedor, ni el distribuidor, ni el diseñador, ni el fabricante ni ninguna otra parte se harán responsables por los daños materiales o las lesiones personales. Consulte «Garantía limitada» para obtener más información.

Módulo WiFi

La conexión WiFi puede no estar disponible debido a que las señales son débiles o a otros problemas que normalmente afectan la conectividad WiFi. En este caso, no estarán disponibles las funciones del mando a distancia activadas desde su Smartphone ni ningún otro dispositivo en línea.

Cargador de la batería

No se incluye ningún cargador de la batería.

Use solamente cargadores de pared USB-C que cumplan con las normas IEC/UL 60950-1 o IEC/UL 62368-1, en los que se indique: salida de 5 V 2 A.

¡ATENCIÓN! Si usa cualquier otro cargador de pared puede dañar el dispositivo y provocar un incendio o una fuga en la batería.

Montaje e instalación

Guía de instalación:

nuki.io/installation-guide

Preparación para instalación con una almohadilla adhesiva:

nuki.io/adhesive-pad-installation

Preparación para instalación en un cilindro:

nuki.io/cylinder-installation

Instrucciones del producto y de seguridad importantes

¡ATENCIÓN! Si no cumple con alguna de estas instrucciones de seguridad y peligro podría provocar un mal funcionamiento en el dispositivo Nuki Smart Lock Pro, daños materiales y/o lesiones físicas. Por lo tanto, lea detenidamente las instrucciones antes de usar el dispositivo **Nuki Smart Lock**:



El dispositivo Nuki Smart Lock Pro puede fallar debido a mal funcionamiento técnico y, por lo tanto, ser incapaz de abrir la puerta. Por eso, lleve siempre consigo la llave de la cerradura o déjela en un lugar accesible para poder abrir la puerta manualmente en el caso de que se produzca un error.



El uso inadecuado puede provocar daños al dispositivo Nuki Smart Lock Pro o mal funcionamiento. Por esa razón, si el dispositivo Nuki Smart Lock Pro se ha dañado (p. ej., si se ha agrietado, perforado o dañado por agua o condensación), no lo use.



No tire, desmonte, abra, aplaste, doble, deforme, perforo, corte, meta en un microondas ni quemue el dispositivo Nuki Smart Lock Pro ni la batería integrada.

¡ATENCIÓN! Puede provocar una explosión o un incendio.



No exponga el dispositivo al calor o frío extremo, a la luz directa del sol, a llamas abiertas ni a condiciones meteorológicas extremas. No lo instale cerca de fuentes de calor como radiadores, calefactores, estufas, etc.

El dispositivo Nuki Smart Lock Pro necesita una temperatura de funcionamiento entre 50 °F (10 °C) y 104 °F (40 °C) y una humedad máxima del 95 % (sin condensación).



No salpique el dispositivo Nuki Smart Lock Pro con agua u otros líquidos y protéjalo de la lluvia o la humedad. Límpielo solo con un paño seco.



El líquido puede derramarse de las celdas defectuosas de la batería. Si el líquido de la batería entra en contacto con la piel o la ropa, limpie la zona afectada con agua. **¡ATENCIÓN!** Las baterías dañadas o con fugas pueden provocar quemaduras químicas. **Si el líquido entra en contacto con los ojos, limpie inmediatamente la zona afectada con agua y busque atención médica. No se frote los ojos.**

No intente quitar, cambiar ni manipular la batería que viene con el dispositivo Nuki Smart Lock Pro. Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de Nuki Home Solutions GmbH si tiene algún problema con la batería en contact@nuki.io

El cargador de la batería no está incluido. Use solamente cargadores de pared USB-C que cumplan con las normas IEC/UL 60950-1 o IEC/UL 62368-1, en los que se indique: salida de 5 V 2 A. **¡ATENCIÓN!** Si usa cualquier otro cargador de pared puede dañar el dispositivo Nuki Smart Lock Pro y **provocar un incendio o una fuga.**

Proteja el enchufe magnético del cable USB-C del contacto directo con materiales conductores para evitar cortocircuitos. Un cortocircuito podría dañar el cargador USB-C.

Cuando cargue el dispositivo Nuki Smart Lock Pro, no manipule el enchufe, el cargador ni el propio dispositivo con las manos mojadas. **¡ATENCIÓN! Si no cumple con esta precaución, podría provocar una descarga eléctrica.**



El dispositivo Nuki Smart Lock Pro y los materiales de embalaje contienen piezas pequeñas que los niños podrían tragarse. Por

lo tanto, guárdelos fuera del alcance de los niños. **Este producto no es un juguete. ¡ATENCIÓN! Las baterías dañadas o con fugas pueden provocar quemaduras químicas.**

Instrucciones

- Lea estas instrucciones detenidamente
- Guarde estas instrucciones
- Preste atención a todas las advertencias
- Limpie el dispositivo solo con un paño seco
- Instálelo cumpliendo estrictamente con las instrucciones de instalación
- Proteja el cable de carga y el cargador para que no se los pise ni apriete.
- Desenchufe el cargador durante tormentas eléctricas o cuando no se vaya a usar por un largo período de tiempo

- Encargue el mantenimiento al personal cualificado de Nuki Home Solutions GmbH. El mantenimiento es obligatorio, si el dispositivo Nuki Smart Lock Pro fue dañado de alguna manera, por ejemplo, si el cable de carga está dañado, si ha estado bajo la lluvia, la humedad u otros líquidos, si no funciona con normalidad o si se ha caído.

Eliminación



No tire el dispositivo con los residuos domésticos. Los dispositivos electrónicos deben tirarse en centros de recolección

de acuerdo con las directrices acerca de dispositivos eléctricos y electrónicos usados de su región.

Datos técnicos del dispositivo Smart Lock Pro

Nombre del modelo: Smart Lock Pro

Tipo de artículo: 013.518

Norma sobre el Bluetooth:

Bluetooth de baja energía; IEEE 802.15.1; banda ISM de 2,4 GHz

Antena: antena RF interna de chip cerámico

Rango de frecuencias: 2402 MHz-2480 MHz

Potencia de transmisión máx.: 10 dBm (10 mW)

Estándar de Thread:

Thread; IEEE 802.15.4; banda ISM de 2,4 GHz

Antena: antena RF interna de chip cerámico

Rango de frecuencias: Thread de 2405 MHz-2480 MHz

Potencia de transmisión máx.: 10 dBm (10 mW)

Estándar de WLAN:

WLAN; IEEE802.11 b/g/n; 2,4 GHz
Antena WLAN: antena de cerámica de 2,4 GHz
Rango de frecuencias WLAN: 2412 Mhz-2484 MHz
Potencia de transmisión WLAN máx.: 17 dBm (50 mW)

Batería integrada


Batería de ion de litio recargable de 14,8 V 750 mAh
Entrada de carga: CC 5 V = 1,5 A máx.

Información de contacto

Correo electrónico: contact@nuki.io

Puede encontrar otras formas de ponerse en contacto con el equipo de atención al cliente de Nuki en: nuki.io/help

Información reglamentaria

 Nuki Home Solutions GmbH declara por la presente que el tipo de equipo de radio del dispositivo Nuki Smart Lock

Pro (013.518) cumple con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la Declaración de conformidad de la UE está disponible en el siguiente enlace:

nuki.io/legal